

CE Bedienungs- und Gebrauchsanleitung

Steingreifer
Type S3000D-SG

Vorwort



Sehr geehrter Benutzer,

Der Sortiergreifer ist ein Ausrüstungsstück für Baggermaschinen. Der Sortiergreifer ist in verschiedenen Klassen und Ausführungen lieferbar. In jeder Ausführung ist es ein schneller und zweckmäßiger Sortier und Abbruchwerkzeug.

Wir bitten Sie dringend diese Bedienungsanleitung zu lesen und beim Ausführen von Wartungsarbeiten strikt die Anweisungen zu befolgen.

Mit den Sortiergreifer Produkten wird ein CE-Kennzeichen mitgeliefert, womit diese allen geltenden Europäischen Anforderungen in Sachen Sicherheitsvorschriften entsprechen.

Bleibt die unerlässliche Verpflichtung, die Sicherheitsvorschriften fortwährend zu beachten. Damit werden die Sicherheitsvorschriften gemeint, die in dieser Bedienungsanleitung stehen, die Betriebsanleitung der Baggermaschine und die Sicherheitsvorschriften, geltend für die Umgebung wo die Sortiergreifer Produkte verwendet, gewartet oder repariert werden.

Änderungen an Sortiergreifer Produkten, dürfen nur mit schriftlicher Zustimmung des Fabrikanten vorgenommen werden! Nur dann bleiben die Garantiebestimmungen und die

CE-Haftplicht in Kraft.

WARNHINWEIS



- Die Baggermaschine mit Sortiergreifer darf nur von dazu befugten Personen bedient werden.
- Wartungsarbeiten und/oder Reparaturen dürfen nur von qualifiziertem Personal ausgeführt werden.
- Beugen Sie nicht sicheren Arbeitssituationen vor. Halten Sie Abstand von beweglichen Teilen.
- Achten Sie darauf, dass sich während der Arbeit mit der Baggermaschine mit Sortiergreifer, keine weiteren Personen in unmittelbarer Nähe des Arbeitsbereiches aufhalten.
- Wartungsarbeiten oder Reparaturen nur mit ausgeschaltetem Motor ausführen.
- Bevor Sie Wartungsarbeiten oder Reparaturen ausführen, halten Sie unbedingt die Sicherheitsvorschriften ein.
- Ersetzen Sie defekte Ersatzteile nur durch original Ersatzteile vom Fabrikanten.
- Werden defekte Ersatzteile nicht durch original Ersatzteile ersetzt, entfällt die gesamte Garantie, sowie auch jegliche Haftung des Fabrikanten

Inhalt



Inhaltsverzeichnis	Seite
CE Konformitätserklärung	04
Allgemeine Sicherheitsvorschriften	05
Garantiebedingungen	06
Ingebrauchnahme	07
Tägliche Wartungsarbeiten	80
Schmiertabelle	09
Exploded view	10
Stückliste 1	11
Stückliste 2	12
Stückliste + exploded view Zylinder links	13
Stückliste + exploded view Zylinder rechts	14
Stückliste + exploded view C.O.D.	15
Anzugsmomente	16
Technische Spezifikationen	17

[&]quot;® Zijtveld Grijpers ist ein eingetragenes Markenzeichen der Zijtveld Grijpers BV in 's-Graveland, Niederlande. Nichts aus dieser Veröffentlichung darf ohne ausdrückliche vorherige Genehmigung der Zijtveld Grijpers BV übernommen werden. Alle Rechte und Änderungen vorbehalten."

CE Konformitätserklärung



/EG)				
Zijtveld Grijpers B.V.				
De Boomgaard 1 's Graveland				
s Zijtveld Grijper®				
Type S3000D-SG				
der Maschinenrichtlinie (Richtlinie 2006/42/EG, wie letztlich geändert) und den in Kraft n Gesetzen dieser Richtlinie, entspricht.				
nderung an diesem Produkt, ohne vorherige schriftliche Genehmigung unserseits, hat eine ung zur Folge.				
Wir wollen Sie darauf hinweisen, dass dieses Sortiergreifer Produkt dazu hergestellt worden ist, mit einer anderen Maschine zusammengebaut zu werden. Das Produkt darf erst dann in Betrieb genommen werden, nachdem die gesamte Maschine in Übereinstimmung mit den geltenden Europäischen Anforderungen in Sachen Sicherheitsvorschriften gebracht worden ist.				
Datum				

SICHERHEITSVORSCHRIFTEN



Verwenden Sie den Greifer nur an einer Baggermaschine mit dem genauen Gewicht der passenden Maschinenklasse. Beachten Sie dazu die Angaben auf dem Typenschild des Greifers oder ziehen Sie die technischen Daten in dieser Bedienungsanleitung zu Rate. Setzen Sie sich bei Zweifel mit dem Lieferanten in Verbindung.

Das Gewicht des Greifers, vervielfältigt mit dem Gewicht der Ladung, darf niemals das maximal, zulässige Hubvermögen, mit der dazugehörigen Ausladung, überschreiten. Ziehen Sie diesbezüglich die Bedienungsanleitung der Baggermaschine zu Rate.

Es ist verboten, dass sich während der Arbeit Personen innerhalb des Drehzirkels der Maschine befinden.

Beachten Sie, dass die geladene Ladung herausragen kann, womit sich der Drehzirkel vergrößert.

Beachten Sie, dass, aus welchem Grunde immer, Teile aus dem Greifer fallen können. Drehen Sie darum niemals über Personen, Maschinen, Fahrzeuge usw. hinweg.

Greifen Sie eine lange Ladung immer bei Schwerpunkt, ansonsten der Drehmoment den Greifer drehen oder sich gar überschlagen kann. Es ist verboten mit dem Greifer zu schlagen oder zu hämmern.

Während dem an- oder abkoppeln, dem Schmieren oder anderer Wartungsarbeiten, muss der Greifer stabil, auf einem ebenen Untergrund, stehen. Vor dem Schmieren und/ oder ausführen sonstiger Wartungsarbeiten, muss der Motor der Baggermaschine ausgeschaltet werden.

WARNUNG



Führen Sie am hydraulischen System niemals Arbeiten aus, wenn dies unter Druck steht! Hände weg von beweglichen Teilen.

Für den Hersteller ist es unmöglich, alle eventuellen Umstände vorauszusehen, die gefährlich sein können. Warnungen in diesem Handbuch berücksichtigen denn auch nicht alle möglichen Gefahren. Im Falle vom Gebrauch bestimmter Werkzeuge, Vorgehen, Arbeitsmethoden oder Steuerungstechnik, die nicht spezifisch vom Hersteller empfohlen sind, müssen Sie sich vergewissern, dass dies für Sie und andere ungefährlich ist.

Vergewissern Sie sich außerdem davon, dass das Produkt nicht beschädigt oder betriebsunsicher gemacht wird durch von Ihnen gewählten Bedienungs-, Schmier-, Wartungs- oder Reparaturarbeiten.

GARANTIEBEDINGUNGEN



De Der Hersteller gewährt eine Garantiefrist von 12 Monaten, nach Lieferung dieses Produkts. Die Garantie bezieht sich auf alle defekten Teile, die zurück zu führen sind auf Material- und / oder Produktionsfehler.

Defekte Ersatzteile, die während der Garantiefrist ersetzt worden sind, gehören dem Hersteller und müssen diesem auf sofortigem Abruf zur Verfügung gestellt werden. Die Ersatzteile müssen dem Hersteller beim ersten Gesuch unverweilt, vollständig und ungeändert zugestellt werden.

Garantie Anfragen werden nur in Behandlung genommen, wenn diese schriftlich bei Ihrer Verkaufsagentur oder beim Hersteller angemeldet werden; sobald ein Schaden/Störung hervortritt oder entstanden ist, in jedem Fall innerhalb 24 Stunden nachdem die Unregelmäßigkeit bzw. Störung hervorgetreten ist.

Alle Garantie Anfragen müssen folgende Angaben enthalten: Typ der Maschine, auf der das Produkt zum letzten Mal montiert war, Serien-Nummer des Greifers, Angabe des defekten Teils oder eine Beschreibung der Störung, Fotos, Kopie der Lieferbestätigung und Kopie der Rechnung des betreffenden Ausrüstungsstücks.

Kleine Reparaturen können Sie in Absprache mit Ihrer Verkaufsagentur eventuell selber ausführen; die dazu benötigten Ersatzteile, die in die Garantie fallen, werden Ihnen kostenlos zur Verfügung gestellt. Fallen größere Reparaturen / Änderungen an, muss der Greifer zu Ihrer Verkaufsagentur oder dem Hersteller geschickt werden. Die Arbeit und die benötigten Ersatzteile sind kostenlos. Der Transport- oder allfällige Anfahrtskosten hin und retour zum Verkaufsagenten / Fabrikanten, gehen zu Lasten des Benutzers.

Der Hersteller ist nicht haftbar für Folgeschäden, resultierend aus einem Defekt am Sortiergreifer (Folgeschäden an der Baggermaschine, Folgeschäden in Folge Stillstands der Baggermaschine oder Stagnation der Arbeit).

VON DER GARANTIE AUSGESCHLOSSEN SIND:

- Schäden, entstanden durch fälschliche Montage an der Maschine und/oder des hydraulischen Systems, inkompetente Wartungsarbeiten und Transportschäden.
- Mängel, die zurückzuführen sind auf fehlerhafte Reparaturen / Wartungsarbeiten und, oder die durch nichtautorisierter Dritte ausgeführt sind.
- Mängel, die zurückzuführen sind auf nicht zeitig vorgenommene Ausführung präventiver Wartungsarbeiten, wie zum Beispiel bei zeit schmieren.
- Mängel, die entstehen durch nicht rechtzeitig erneuerte Verschleiß-Teile, wie zum BeispielMesser.
- Folgeschäden, die entstehen durch nicht rechtzeitig erneuerte Verschleiß-Teile.

Wichtige anmerkung.: Werden defekte Ersatzteile nicht durch original Ersatzteile ersetzt, entfällt die gesamte Garantie, sowie auch jegliche Haftung des Fabrikanten.

HANDLUNGEN VOR DER INBETRIEBNAHME



Um ein reibungsloses Funktionieren des Steingreifer zu erzielen, ist es wichtig, dass Sie, bevor Sie ihn in Betrieb nehmen, die folgenden Elemente kontrollieren. Alles muss mit den technischen Daten übereinstimmen, wie angegeben auf dem Typenschild oder ziehen Sie die technischen Daten in dieser Bedienungsanleitung zu Rate.

- Verwenden Sie den Greifer nur an einer Baggermaschine mit dem genauen Gewicht und der passenden Maschinenklasse.
- Der Ölfluss und der Druck zur Rotation des Multigreifer muss kontrolliert und wenn nötig eingestellt werden.
- Achtung: Der Rücklaufdruck des Öls während der Rotation darf durchgehend maxi-mal 25 Bar betragen und vorübergehend (maximal 10 % der Betriebszeit) 100 Bar.
- Der Ölfluss und der Druck zum Zukneifen (öffnen und schließen) des Steingreifer muss kontrolliert und wenn nötig eingestellt werden.
- Kontrollieren Sie, ob sich die Hydraulik der Schnellkupplung in gutem Zustand befin-det und ordentlich angedreht ist.
- Kontrollieren Sie, ob der Kugelschieber und die Klappen sich in der richtigen Positi-on befinden.
- Kontrollieren Sie, ob der Koppelstift zwischen der Baggermaschine und dem Steingreifer und der Keil oder die Sicherung der Schnellkupplung ordentlich gesichert ist.
- Vergewissern Sie sich davon, dass die Schläuche zum Anschluss eine geeignete Länge haben, und nicht eingeengt oder abgenützt werden können.

TÄGLICHE WARTUNGSARBEITEN



Stellen Sie den Greifer für Wartungsarbeiten immer geöffnet auf eine ebene, stabile Unterlage und vergewissern Sie sich, dass der Bagger sich nicht bewegen kann.

Bei Wartungsarbeiten am Hydrauliksystem sind die Hydraulikschläuche zu trennen. Bevor diese getrennt werden, müssen Sie sich vergewissern, dass kein Druck mehr auf den Schläuchen steht. Siehe hierzu die Bedienungsanleitung des Baggers.

Der Greifer ist einmal pro 8 Betriebsstunden mit demselben Schmierfett zu schmieren, wie es auch für den Bagger vorgeschrieben ist. Für die Position der Schmiernippel und die Schmierfrequenz siehe Schmierplan auf Seite 9.

Wenn die Verschleißmesser (Wechselmesser) der Greiferschalen so weit abgenutzt sind, dass der Greifer nicht mehr vollständig schließt, sind die Arbeiten einzustellen und die Verschleißmesser müssen gewechselt oder ersetzt werden. (Hinweis: Die Verschleißmesser dienen gleichzeitig als Endanschlag für die Zylinder.)

SCHMIERTABELLE



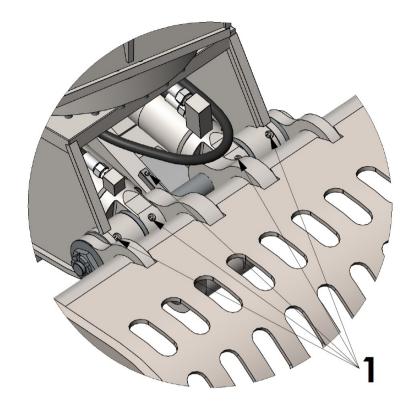


Abb 3: Schmierung der Drehpunkte

1 = 1x pro 8 Betriebsstunden Schmieren

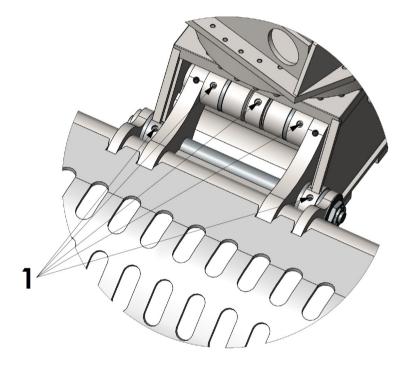


Abb 4: Schmierung der Drehpunkte

1 = 1x pro 8 Betriebsstunden Schmieren

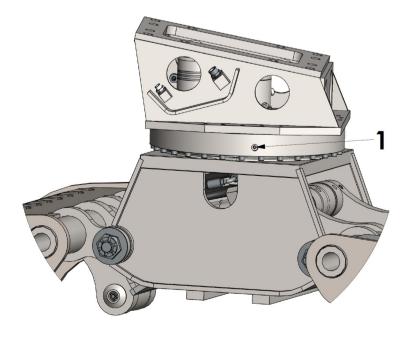
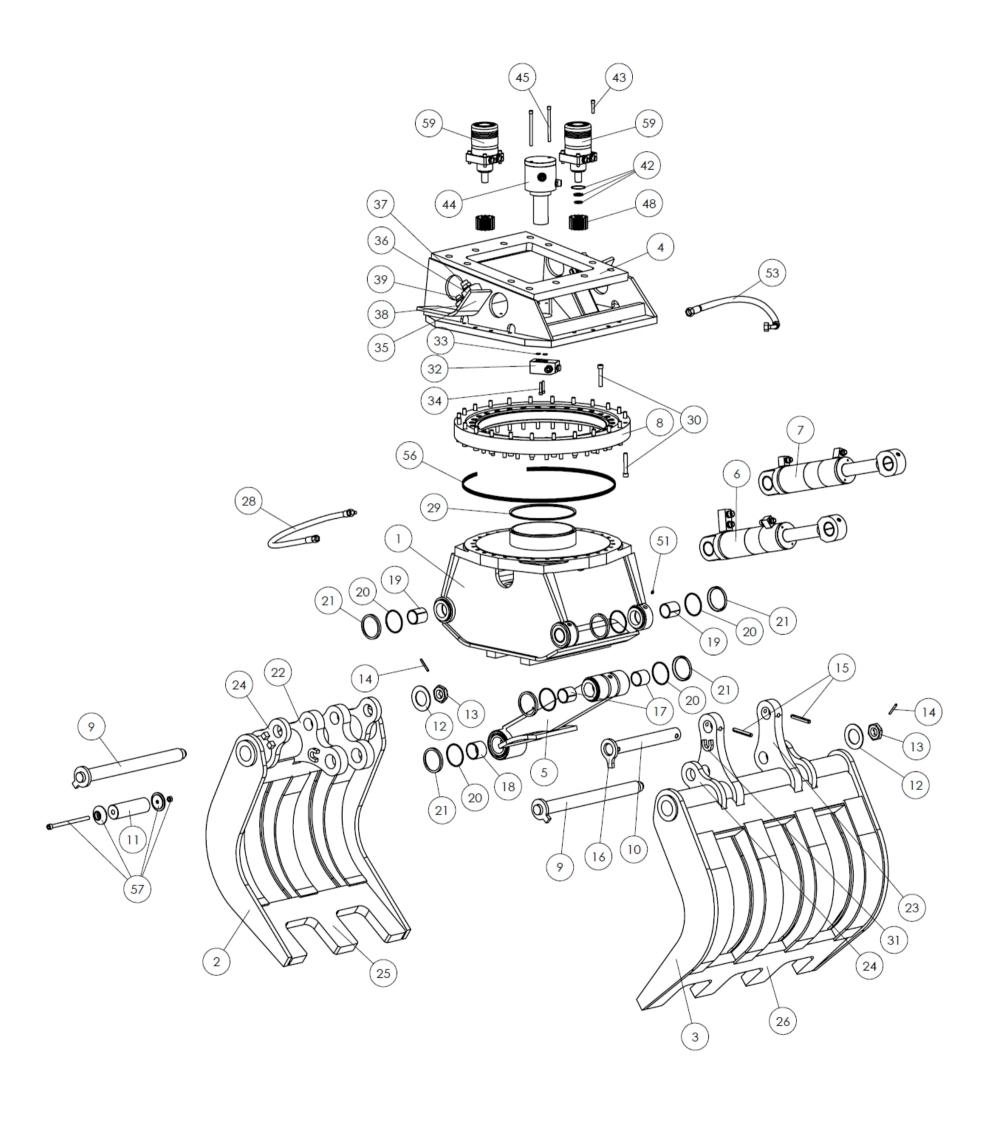


Abb 5: Schmierung Drehkranz

1 = 1x pro 8 Betriebsstunden Schmieren

Exploded view S3000D-SG





Stückliste S3000D-SG



1 1 Zusammengeschweißte Hauptgerüst-Konstruktion \$3000D.001 2 1 Linke Schale \$3000D.002 3 1 Rechte Schale \$3000D.003 4 1 Zusammengeschweißte Kopfkonstruktion \$3000D.004 5 1 Zusammengeschweißte Zugstangenkonstruktion \$3000D.005 6 1 Hydraulischer Zylinder \$3000D.006 7 1 Hydraulischer Zylinder \$3000D.007 8 1 Drehkranz \$3000D.008 9 2 Hauptgelenkbolzen \$3000D.009 10 1 Zugstangenachse (oben/lang) \$3000D.009 10 1 Zugstangenachse (oben/lang) \$3000D.01 11 1 Zugstangenachse (oben/lang) \$3000D.01 12 2 Flachfeder \$3000D.01 13 2 Nutmutter \$3000D.01 14 3 Spanstift \$3000D.01 15 4 Sicherungsstift \$3000D.01 16 2	Art nr.	Zahl	Umschreibung	Ersatz nr.
3 1 Rechte Schale \$3000\$\$G.003 4 1 Zusammengeschweißte Kopfkonstruktion \$3000D.004 5 1 Zusammengeschweißte Zugstangenkonstruktion \$3000D.005 6 1 Hydraulischer Zylinder \$3000D.006 7 1 Hydraulischer Zylinder \$3000D.007 8 1 Drehkranz \$3000D.008 9 2 Hauptgelenkbolzen \$3000D.009 10 1 Zugstangenachse (oben/lang) \$3000D.010 11 1 Zugstangenachse (unten/kurz) \$3000D.011 12 2 Flachfeder \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.013 14 3 Spannstift \$3000D.014 15 4 Sicherungsstift \$3000D.015 16 2 Sicherungsstift \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Haupt	1	1	Zusammengeschweißte Hauptgerüst-Konstruktion	S3000D.001
4 1 Zusammengeschweißte Kopfkonstruktion \$3000D.004 5 1 Zusammengeschweißte Zugstangenkonstruktion \$3000D.005 6 1 Hydraulischer Zylinder \$3000D.006 7 1 Hydraulischer Zylinder \$3000D.007 8 1 Drehkranz \$3000D.008 9 2 Hauptgelenkbolzen \$3000D.009 10 1 Zugstangenachse (oben/lang) \$3000D.010 11 1 Zugstangenachse (unten/kurz) \$3000D.011 12 2 Flachfeder \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.013 14 3 Spannstift \$3000D.014 15 4 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.020 21 <td< td=""><td>2</td><td>1</td><td>Linke Schale</td><td>S3000SG.002</td></td<>	2	1	Linke Schale	S3000SG.002
5 1 Zusammengeschweißte Zugstangenkonstruktion \$3000D.005 6 1 Hydraulischer Zylinder \$3000D.006 7 1 Hydraulischer Zylinder \$3000D.007 8 1 Drehkranz \$3000D.008 9 2 Hauptgelenkbolzen \$3000D.009 10 1 Zugstangenachse (oben/lang) \$3000D.010 11 1 Zugstangenachse (unten/kurz) \$3000D.011 12 2 Flachfeder \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.013 14 3 Spannstift \$3000D.014 15 4 Sicherungsstift \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Zugstange unten \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.020 20 12	3	1	Rechte Schale	S3000SG.003
6 1 Hydraulischer Zylinder \$3000D.006 7 1 Hydraulischer Zylinder \$3000D.007 8 1 Drehkranz \$3000D.008 9 2 Hauptgelenkbolzen \$3000D.009 10 1 Zugstangenachse (oben/lang) \$3000D.010 11 1 Zugstangenachse (unten/kurz) \$3000D.011 12 2 Flachfeder \$3000D.011 13 2 Nutmutter \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.013 14 3 \$pannstift \$3000D.014 15 4 \$icherungsstift \$3000D.015 16 2 \$icherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.015 16 2 \$icherungsflap Zugstange oben \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.020 21 12 Metal Seal	4	1	Zusammengeschweißte Kopfkonstruktion	S3000D.004
7 1 Hydraulischer Zylinder \$3000D.007 8 1 Drehkranz \$3000D.008 9 2 Hauptgelenkbolzen \$3000D.009 10 1 Zugstangenachse (oben/lang) \$3000D.010 11 1 Zugstangenachse (unten/kurz) \$3000D.011 12 2 Flachfeder \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.013 14 3 Spannstift \$3000D.014 15 4 Sicherungsstift \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 <td>5</td> <td>1</td> <td>Zusammengeschweißte Zugstangenkonstruktion</td> <td>S3000D.005</td>	5	1	Zusammengeschweißte Zugstangenkonstruktion	S3000D.005
8 1 Drehkranz \$3000D.008 9 2 Hauptgelenkbolzen \$3000D.009 10 1 Zugstangenachse (oben/lang) \$3000D.010 11 1 Zugstangenachse (unten/kurz) \$3000D.011 12 2 Flachfeder \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.013 14 3 Spannstift \$3000D.014 15 4 Sicherungsstift \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Zugstange unten \$3000D.017 18 2 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor Hilfe \$3000D.025 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.025 <td>6</td> <td>1</td> <td>Hydraulischer Zylinder</td> <td>S3000D.006</td>	6	1	Hydraulischer Zylinder	S3000D.006
9 2 Hauptgelenkbolzen \$3000D.009 10 1 Zugstangenachse (oben/lang) \$3000D.010 11 1 Zugstangenachse (unten/kurz) \$3000D.011 12 2 Flachfeder \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.013 14 3 Spannstift \$3000D.014 15 4 Sicherungsstift \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.015 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Zugstange unten \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.019 20 12 O-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.025 25 1 Messer linke Schere \$3000D.026	7	1	Hydraulischer Zylinder	S3000D.007
10 1 Zugstangenachse (oben/lang) \$3000D.010 11 1 Zugstangenachse (unten/kurz) \$3000D.011 12 2 Flachfeder \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.013 14 3 Spannstift \$3000D.014 15 4 Sicherungsstift \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.019 20 12 O-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.025 25 1 Messer linke Schere \$3000D.026	8	1	Drehkranz	S3000D.008
11 1 Zugstangenachse (unten/kurz) \$3000D.011 12 2 Flachfeder \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.013 14 3 Spannstift \$3000D.014 15 4 Sicherungsstift \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Zugstange unten \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.019 20 12 O-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	9	2	Hauptgelenkbolzen	S3000D.009
12 2 Flachfeder \$3000D.012 13 2 Nutmutter \$3000D.013 14 3 Spannstift \$3000D.014 15 4 Sicherungsstift \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Zugstange unten \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.019 20 12 O-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	10	1	Zugstangenachse (oben/lang)	S3000D.010
13 2 Nutmutter \$3000D.013 14 3 Spannstift \$3000D.014 15 4 Sicherungsstift \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Zugstange unten \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.019 20 12 O-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	11	1	Zugstangenachse (unten/kurz)	S3000D.011
14 3 Spannstift \$3000D.014 15 4 Sicherungsstift \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Zugstange unten \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.019 20 12 O-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	12	2	Flachfeder	S3000D.012
15 4 Sicherungsstift \$3000D.015 16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Zugstange unten \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.019 20 12 O-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	13	2	Nutmutter	S3000D.013
16 2 Sicherungsflap Zugstangenbolzen \$3000D.016 17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Zugstange unten \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.019 20 12 O-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	14	3	Spannstift	S3000D.014
17 2 Gleitlager Zugstange oben \$3000D.017 18 2 Gleitlager Zugstange unten \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.019 20 12 O-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	15	4	Sicherungsstift	S3000D.015
18 2 Gleitlager Zugstange unten \$3000D.018 19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.019 20 12 O-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	16	2	Sicherungsflap Zugstangenbolzen	S3000D.016
19 4 Gleitlager Hauptgerüst \$3000D.019 20 12 0-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 \$5chaaloor kurz \$3000D.022 23 2 \$5chaaloor lang \$3000D.023 24 4 \$5chaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	17	2	Gleitlager Zugstange oben	S3000D.017
20 12 O-Ring Metal Seal \$3000D.020 21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	18	2	Gleitlager Zugstange unten	S3000D.018
21 12 Metal Seal \$3000D.021 22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	19	4	Gleitlager Hauptgerüst	S3000D.019
22 2 Schaaloor kurz \$3000D.022 23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	20	12	O-Ring Metal Seal	S3000D.020
23 2 Schaaloor lang \$3000D.023 24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	21	12	Metal Seal	S3000D.021
24 4 Schaaloor Hilfe \$3000D.024 25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	22	2	Schaaloor kurz	S3000D.022
25 1 Messer linke Schere \$3000D.025 26 1 Messer rechte Schere \$3000D.026	23	2	Schaaloor lang	S3000D.023
26 1 Messer rechte Schere S3000D.026	24	4	Schaaloor Hilfe	S3000D.024
	25	1	Messer linke Schere	S3000D.025
28 1 set Schlauch-Set Unterrahmen S3000D.028	26	1	Messer rechte Schere	S3000D.026
	28	1 set	Schlauch-Set Unterrahmen	S3000D.028
29 1 V-Ring S3000D.029	29	1	V-Ring	S3000D.029

Stückliste S3000D-SG



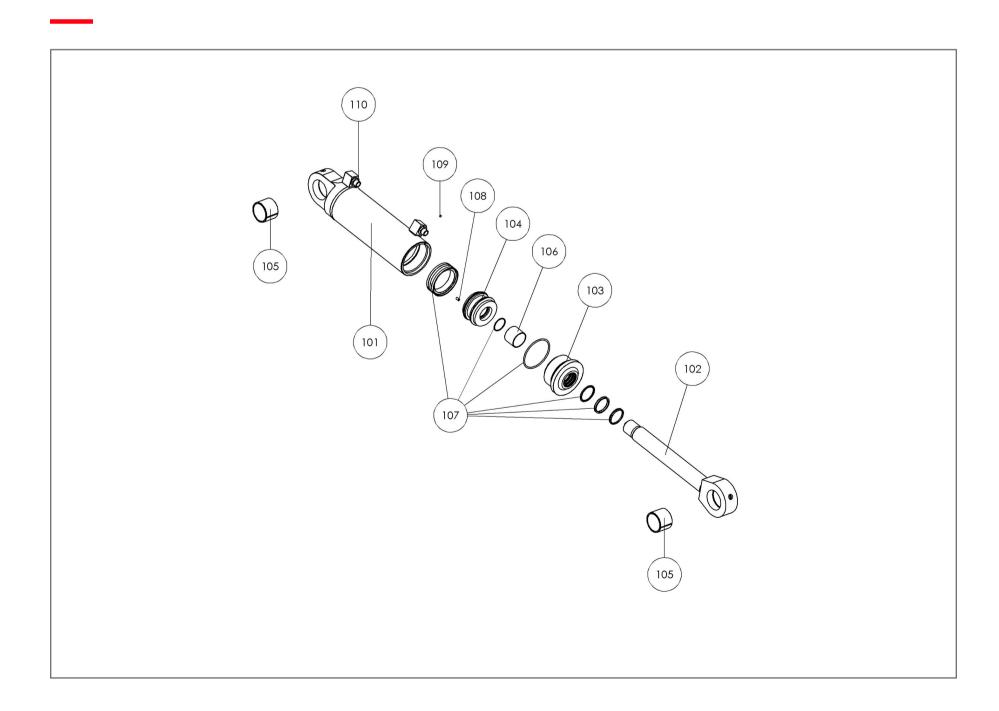
Art nr.	Zahl	Umschreibung	Ersatz nr.
30	1 set	Bolzensatz Drehkranz	S3000D.030
31	1	Sicherung-U	S3000D.031
32	1	C.O.DAnschlussblock	S3000D.032
33	1 set	O-Ring für Anschlussblock C.O.D.	S3000D.033
34	1 set	Bolzensatz C.O.DAnschlussblock	S3000D.034
35	2	Schutzkappe Anschlussnippel	S3000D.035
36	2	Hauptanschlussblock Klemmfunktion	S3000D.036
37	2	Hauptanschlussnippel Klemmfunktion	S3000D.037
38	2	Hauptanschlussblock Drehfunktion	S3000D.038
39	2	Hauptanschlussblock Drehfunktion	S3000D.039
42	1 set	Sealkit Hydromotor	S3000D.042
43	1 set	Bolzensatz Hydromotoren	S3000D.043
44	1	C.O.D. komplett	S3000D.044
45	1 set	Bolzensatz C.O.D.	S3000D.045
48	2	Zahnrad	S3000D.048
51	1 set	Fettnippel	S3000D.051
53	1 set	Schlauch-Set Kopf	S3000D.053
56	1	Drehkranzabdichtung	S3000D.056
57	1 set	Sicherungsset (Zugstangenachse unten/kurz)	S3000D.057
58	2	Gleitlager Löffel-Henkel kurz	S3000D.058
59	2	Hydromotor mit Vierkantflansch	S3000D.059

Stückliste cilinder S3000D-SG



Art nr.	Zahl	Umschreibung	Ersatz nr.
101	1	Zylinderrohr	S3000D.101
102	1	Zylinderstange	S3000D.102
103	1	Zylindermutter	S3000D.103
104	1	Zylinderkolben	S3000D.104
105	2	Gleitlager Zylinder	S3000D.105
106	1	Gleitlager Zylindermutter	S3000D.106
107	1 set	Sealkit Zylinder	S3000D.107
108	1	Sicherungsbolzen	S3000D.108
109	1	Sicherungsbolzen	S3000D.109
110	1 set	Zylinder Nippel-Set	S3000D.110

Exploded view Zylinder links S3000D-SG



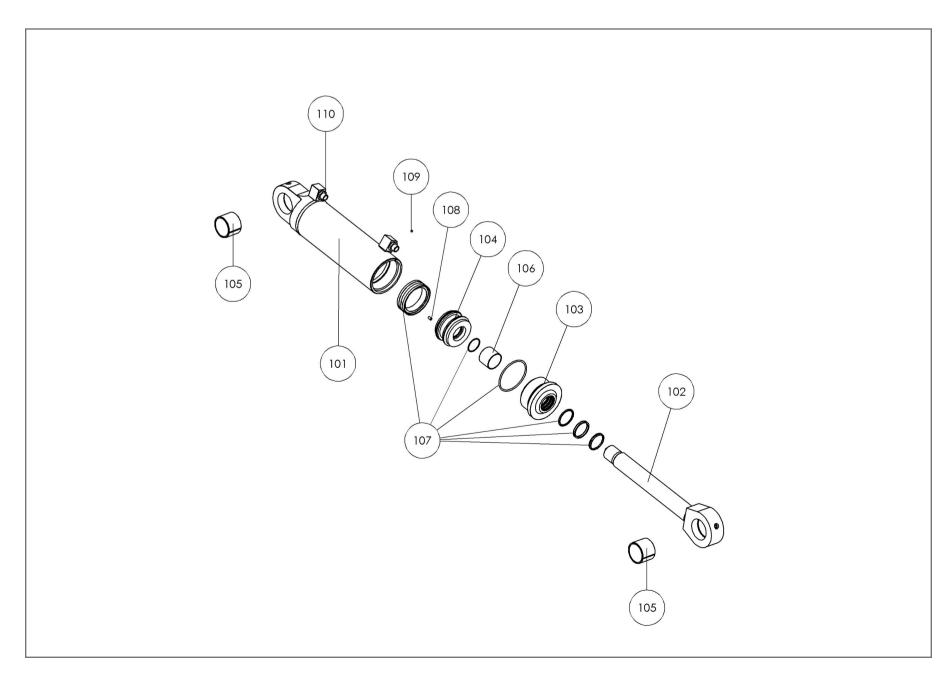
Stückliste cilinder S3000D-SG



Art nr.	Zahl	Umschreibung	Ersatz nr.
102	1	Zylinderstange	S3000D.102
103	1	Zylindermutter	S3000D.103
104	1	Zylinderkolben	S3000D.104
105	1	Gleitlager Zylinder	S3000D.105
106	2	Gleitlager Zylindermutter	S3000D.106
107	1	Sealkit Zylinder	S3000D.107
108	1 set	Sicherungsbolzen	S3000D.108
109	1	Sicherungsbolzen	S3000D.109
111	1	Zylinder Nippel-Set	S3000D.111
112	1 set	Zylinderrohr	S3000D.112

Exploded view Zylinder rechts S3000D-SG



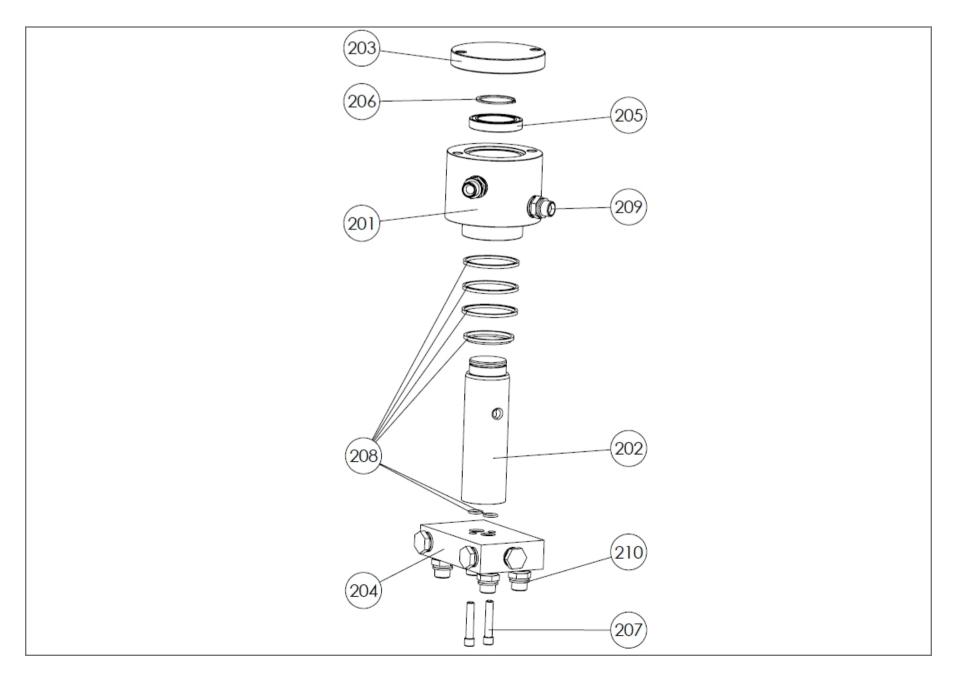


Stückliste S3000D-SG



Art nr.	Zahl	Umschreibung	Ersatz nr.
201	1	C.O.DHülse	S3002D.201
202	1	C.O.DAchse	S3002D.202
203	1	C.O.DDeckel	S3002D.203
204	1	C.O.DAnschlussblock	S3002D.204
205	1	Lager	S3002D.205
206	1	Seegerring	S3002D.206
207	1 set	Bolzensatz C.O.DAnschlussblock	S3002D.207
208	1 set	Sealkit C.O.D.	S3002D.208
209	1 set	Anschlussnippel C.O.DHülse	S3002D.209
210	1 set	Anschlussnippel C.O.DAnschlussblock	S3002D.210

Exploded view C.O.D. S3000D-SG



ANZUGSMOMENT



Anzugsmoment für Bolzen, Drehkränze und Messer von der Sortiergreifern.

Bevor Sie die Bolzen montieren und andrehen, kontrollieren Sie den Durchmesser und den Gewindegang , und suchen Sie in der Liste den entsprechenden Anzugsmoment.

Bolzen M	Annzugmoment (Nm)	Annzugmoment (Kgm)
	Bout 10,9	Bout 10,9
M8	40 Nm	4 Kgm
M10	80 Nm	8 Kgm
M12	130 Nm	13 Kgm
M12x1,25	110 Nm	11 Kgm
M14	200 Nm	20 Kgm
M16	300 Nm	30 Kgm
M20	600 Nm	60 Kgm
M24	1000 Nm	100 Kgm
M27	1500 Nm	150 Kgm
M30	2000 Nm	200 Kgm
M36	3600 Nm	360 Kgm
M39	4600 Nm	460 Kgm

Achtung ,dunner Draht.

Technische Spezifikationen S3000D-SG



		S3000D-SG
Anbauklasse	t	30-50
Gewicht	kg	3980
Arbeitsdruck Öffnen/Schließen max.	bar	350
Arbeitsdruck Drehen min	bar	190
Arbeitsdruck Drehen max.	bar	210
Ölbedarf Öffnen/Schließen max.	I/min.	200
Ölbedarf Drehen max.	I/min.	35
Schalenbreite	mm	1500
Höhe geöffnet	mm	2230
Inhalt	ltr	1250
Schließkraft	Kn	90